◎宜僱華工多名
茲宜僱華工多名做紙偈及板偈工作如意者請照址往工務選擇局掛號可也
EMPLOYMENT & SELECTIVE SERVICE
300 Pender St. W. Order No. G. 1230.8

萬福藥行
活堅公司 藥品廣告
敢者・本號前民國十五年直由高麗開城萬福藥行周世顯先生處辦來高麗人參，參精，人參大寶丸等・前經登報廣告・至今將此大帮存貨・再行推銷・僑胞光顧・無任歡迎・各名醫良藥係由政府批准如列下・

萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士二元五毫
萬福如意油 傷風聖藥 每樽五毫
萬福止癢藥膏 消皮膚百毒 每樽壹元
補腎氣血丸 七十五庄 壹元五毫
人參露(原庄)三安士三元 滑臟藥片每樽 五毫
止咳藥水十一安士壹元 萬應普濟水六安士六毫
傷風發熱頭痛丸 小盒二毫五 大樽七毫五
士茯苓清血毒藥水 十一安士 每樽壹元二毫五
鐵打風濕內服外搽藥水十一安士壹元
◎喊線 PA. 4944
◎代理處 廣萬生 活生行 梁定邦報局 大漢公報 即振華聯體國藥公司
TOM BING YONG 102½ E. Pender St. Vancouver, B.C.

活堅公司 WATKINS PRODUCTS
家庭合用各種醫藥化粧香品名目太多不能錄載價目表印備請君函索如命奉上
(域埠興利公司代理) Chow Winning 409 Columbia Ave. Vancouver, B.C.
總代理雲埠周永年特啓

東莞李福包醫皮膚百病限日痊愈
▲秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏 每盒貳圓五
此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授
諸君注意如有皮膚患者搽此藥膏勝過拜靈神
本醫生醫務所寓哥林比街四壹四號雲哥華旅館十八號房
代理處 金利源 國信公司 廣萬生 元發華棧 ◎通訊處 P.O. Box 65 LEE FOOK Vancouver, B.C. Can.
▲恭頌皮膚良藥
李福先生大鑒敬啟者前日由台處購來藥膏弟照台所說之方法搽用果然有功效弟本應早日修函多謝奈因事務勞忙故此遲遲也日後弟有機會出來云埠然後面謝順請 旅安 壹九四五年五月二號 弟黃照和敬啟

有一種烟草在此・
爲君所全然實心者
・係用特殊優良成
熟烟草混合而製者
・易於捲・樂於吸
OGDEN'S FINE CUT VIRGINIA COOL AND FRAGRANT OGDEN LIVERPOOL

▲祖國新聞▲

◎優代表到芷江請降之詳情

重慶廿二日廣播訊 中國陸軍總司令部今日發表第四次公報稱 駐華日軍最高指揮官岡村寧次將軍所派代表金井武夫少將爲接受何總司令應欽之備忘錄 業已遵照所最月弍拾壹日上午十壹點二十分鐘到達芷江 金井少將壹行六人計有中將參謀田島江雄 少將參謀前村國雄 譯員本川宏男及飛機駕駛員蘇菴少校 傳令員喜達等 金井少將面呈其日皇業已接受砵斯丹宣言之通告 略稱 日政府代表在岷尼拉向盟軍最高統帥麥卡度將軍辦理投降手續 在未奉政府命令之前 尚不能正式請降 惟日軍鑑於中國戰區 係由蔣委員長統一指揮 僅先前來接受何總司令之指示 故本人僅負聯絡之責任 無代表簽定降書之資格 其後由蕭參謀長毅叔秉承何總司令之意旨向金井少將提示要點多項並宣讀備忘錄與及附件 宣讀畢後再由蕭參謀長將各件交金井少將 然收 金井等即退席

又中國戰區日軍正式降書之簽字式接收日本投降之後 即行辦理 當等待盟軍最高統帥麥卡度將軍正 北緯拾六度之北區外 除台灣與及越南 指揮之日軍共有一百零九萬人

中央軍已開入北平

重慶二十日美聯社電 據北平秘密無綫電台今日廣播稱 傳作義將軍及其所部之中央軍 已於星期六晚開入北平 並無戰事發生 日僞軍皆歡迎之 傳將軍隨即指示日軍準備投降 以便於芷江會議後接納云

黃一平 中國藥材 膏丹丸散
般在亞爾街四四三號半【即蓮花旅館樓下】電話孖連三九二五 Chinese Herbal Dispensary, 433½ Abbott St. Vancouver, B.C.

衛生公司
衛生牛肉片 美味不勝言 富有營養性 每包十五仙
歡迎零沽代理
(製造工場) WAI SANG CO. PHONE PA. 3913 215 GEORGIA ST. E. VANCOUVER, B.C.

榮榮公司啟事
本店出製臘味及常有新鮮肉品發售・久已脍炙人口・現因原舖窄狹・特遷往喜市定街東四百五十八號擴充營業・男女僑胞・尚希源源賜顧爲荷・
WING WING CO. 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C. Phone HAST. 3041

火酒乃工業之需要
火酒爲藥料作戰品有文明之關係
本公司所製之猛力火酒由政府監視成爲拒敵之戰務品
聯合蒸酒有限公司雲埠商業火酒部啓
UDL UNITED DISTILLERS LIMITED

關煥 接車行 兼有煤炭發售 李貨物
131 E. PENDER ST. Vancouver, B.C. 日 MA. 1037 夜 MA. 9827

義泰公司書莊
G. HIGH CO. 500 Main St. Vancouver, B.C. Telephone PAcific 9853
學講英話最好書本
鄭聰甫華英類語
又叫做(鄭智仔) 每本三元 外埠加寄費一毛

加拿大 裕綸德記 域多利
YEE LUN ARK KEE LTD., 534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155 Victoria, B.C.
合時發行 土製瓜菜 土產抽油 揀手咸料 大墨敏肚 大肉生羌 鮮國鮑魚 大埠腐乳 紅蝦肉 大宗

△班中譚秉庸
秘製應驗跌打風濕丸散
還魂跌打丸 每個打一元
刀傷止血散 每樽壹元
特效風濕骨痛散 每料五元半
跌打駁骨散 每料五元半
跌打吊瘀散 每料六元
◎代理處 廣萬生 活生行 梁定邦報局 大漢公報 即振華聯體國藥公司
TOM BING YONG 102½ E. Pender St. Vancouver, B.C.

平安茶
驅寒止咳藥薑 每盒三毫五
綠色止癢濕毒水 大樽七毫五
眞正原庄白樹油 每樽二毫五
天寶堂如意油 每樽二毫五仙
殺蟯仔藥粉 每打四元
萬應龍腦油 四時感冒 霍亂吐瀉 腸胃絞痛 痧症時疫 頭腦刺痛 風寒咳嗽 風濕痲痺 四肢困倦 舟車暈浪 跌打腫痛 皮膚痕癢 疥癤瘡節 蛇虫蚊咬 大號七毫 二號四毫 三號三毫
茵陳鐵打藥酒 大樽壹元 小樽五毫五
普救濟衆水 小樽四毫五
止痛退熱必靈丹 五十庄 每盒五元四
補瀉丸 每樽五毫 每打壹元
本堂獨得秘方・採用正地道藥材製成此茶・主治傷風外感・粒仔痧症・頭暈身熱・食滯飽脹・心煩神躁・四肢困倦・胸悶作嘔・水瀉・痢疾・便閉・腹痛等症・去積化滯・解熱除煩・男婦老幼・皆可服食・家居旅行・常備此茶可保平安・用法簡便・滾水冲服・
價目 每盒十服 價銀二元 天保堂啟
云哥華五洲大藥房總發行 寄費在內
憑券購茶送贈藥油
茲付來憑票二元煩即 照下列地址 寄來十庄平安茶一盒憑券 加贈天寶堂鐵盒萬應龍腦油兩 盒以資試用 此致
云哥華五洲大藥房 「無此憑券 恕不送贈」
名 店 街 埠
ENG CHOW CO. 雲埠五洲大藥房啓 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

東亞旅館 雲哥華
TUNG AH ROOMS 101 Pender St. E. Vancouver, B.C.
重新廣告
本旅館新人接手營業 大加改良煥然一新 房舍通爽汽喉溫燈床褥 清潔水喉冷熱招待妥 當往來便捷僑胞駕臨 特別歡迎
◎電話 PA. 5080
司理人馬修識 余毓璐仝啟

新亞洲旅館 加拿大 雲埠
NEW ASIA ROOMS 244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
新亞洲旅館 喜市定東端 門牌二四四 租價廉克己 熱水兼煖汽 房舍床褥美 僑胞光臨住 招待令滿意
喊線 PA. 9492
司理人馬恆淦 恆璋敬啟

欲爲國宣揚藝術文化者請買女畫家張坤儀女士的名畫
●怒吼吧中國「醒獅」 獻瑞呈祥「孔雀」
●鳥瞰世界「神鷹」 還我山河「山水」
●長嘯「老虎」
零沽每幅二元●如每次買齊此五種特平沽九元參加送張女士寫意相片兩種
Leong Ding Bong 33a Canal St. Vancouver, B.C.